

راهنمای جامع

# Red Hat Linux

(نگارش Enterprise و Fedora)

مترجم

کامبیز سمیعی

ناشر

انتشارات کامپیوتر پایتخت

Petersen, Richard

پیترسن، ریچارد، ۱۹۴۹ -

راهنمای جامع Red Hat Linux [بردهت لینوکس] (نگارش Fedora و (Enterprise /) (ریچارد پیترسن؛ مترجم کامبیز سمیعی. تهران: کامپیوتر پایخت: کانون نشر علوم، ۱۳۸۵. ۹۰۲ ص.؛ مصون، جدول. — (کانون نشر علوم؛ ۸۰-۳۰۸)

ISBN 964-8296-13-8:

فهرستنويسي بر اساس اطلاعات فبيا.

عنوان اصلی: The Complete Reference Red Hat Enterprise Linux & Fedora Edition

۱. سیستم عامل لینوکس. ۲. سیستم‌های عامل کامپیوتر. الف. سمیعی، کامبیز، ۱۳۵۶ -. مترجم. ب. عنوان.

۰۰۵/۴۲۲

QA 76/۷۶ س/۹۲ پ/۹۴

۱۳۸۵

كتابخانه ملي ايران

۸۰-۲۹۷

نام کتاب: راهنمای جامع Red Hat Linux (نگارش Fedora و (Enterprise /) (Enterprise )  
ناشر: کامپیوتر پایخت  
ناشر همکار: کانون نشر علوم  
متجم: کامبیز سمیعی

(Translated by: Kambiz Samiei)

samiei@nashreoloom.com

چاپ اول: ۸۵  
تیران: طرح جلد:  
جلد: ۲۵۰۰  
فهیمه بشری موحد  
حروفچینی و صفحه‌آرایی:  
اکرم عزیزخانی- زهرانتریان  
ویراستار:  
فرزانه شوقی لیسار  
لیتوگرافی:  
سینا- تلفن: ۶۶۴۹۶۲۲۷  
چاپ و صحافی:  
بهمن

ISBN 964-8296-13-8  
۹۶۴-۸۲۹۶-۱۳-۸

دفتر مرکزی پخش:

خیابان انقلاب- خیابان فخر رازی- خیابان وحدت اسلامی- پلاک ۱۲۷- طبقه همکف غربی

تلفن: ۰۶۹۴۹۴۹۱۱- ۰۶۹۶۱۵۶۸

خرید آنلاین:

[www.nashreoloom.com](http://www.nashreoloom.com)

# به نام خدا، با یاد خدا و برای خدا

## سخن ناشر

مکاتب الهی و در رأس آنها، اسلام انسان‌ساز، انسان را موجودی پویا و کمال طلب می‌دانند. از نظر اسلام، انسان در حال تکامل است و جهت‌گیری او به سوی خدای تبارک و تعالیٰ است. یکی از راههای تقرب به ذات اقدسش، علم است. علمی که (به تعبیر علامه شهید مرتضی مطهری) زیبائی عقل است. علمی که انسان خداپرست در ذره‌ذره‌اش نشانی از آفریدگار می‌یابد و هرچه علمش افزون گردد، تقریبش به خدای تعالیٰ بیشتر می‌شود. و هم از این روست که اسلام عزیز، توجهی بی‌نظیر به علم‌اندوزی و دانش‌آموزی مبدول داشته است. توجهی که در هیچ مکتب دیگری، نظیر ندارد.

توصیه به علم آموزی در تعالیم بزرگان دین، جایگاه ویژه‌ای دارد تا آنجاکه امام صادق علیه السلام می‌فرمایند: «مردم دو گروه‌اند: یا عالم هستند یا جوینده علم. و دیگران که احمقان هستند و ابلهان جای در آتش خواهند داشت.»

اما علم و علم آموزی محتاج ابزاری است که مهمترینشان کتاب است. کتاب دریچه‌ای به سوی علم است. (با توجه به کمبود و افر کتب مناسب در زمینه علوم و بالاخص علوم انفورماتیک و کامپیوترو نظر به مشکلاتی که اساتید معظم و دانشجویان فعال در راه چاپ کتابهای ترجمه و تألیف خود دارند، کانون نشر علوم بر آن شده است که فعالانه اقدام به چاپ و نشر آثار برگزیده‌ای از این دست بنماید.) بدان امید که این امر به عنوان گام مؤثری در جهت بهبود بازار کتاب و تشویق اساتید معظم و دانشجویان پر تلاش رشته‌های مختلف علوم به تألیف و ترجمه آثار خوب مورد نیاز، مقبول افتاد. بدیهی است پیشنهادها و انتقادات سازنده تمامی عزیزان، ما را در بهبود کار و انجام هرچه بهتر وظیفه‌ای که بر عهده گرفته‌ایم، باری خواهد کرد.

هادی عاصی لاهیجانی  
کانون نشر علوم

# فهرست

۵۳.....	نیازمندیهای اطلاعاتی	۲۳.....	مقدمه
۵۵.....	ایجاد دیسکهای رادانداز	۲۹.....	بخش اول - آشنایی اولیه
۵۷.....	نصب لینوکس	۳۱.....	فصل ۱ : معرفی لینوکس ردهت
۵۸.....	شروع برنامه نصب	۳۲.....	لینوکس ردهت و فدورا
۵۹.....	پارتیشن‌ها، RAID و حجم‌های منطقی	۳۵.....	پروژه فدورا
۶۲.....	بارگذار راهاندازی	۳۵.....	لینوکس اینترپرایز ردهت
۶۲.....	پیکربندی شبکه	۳۵.....	مستندات ردهت
۶۲.....	پیکربندی کاربر و سیستم	۳۶.....	لینوکس ردهت Fedora Core
۶۲.....	نصب نرم‌افزار	۳۸.....	سیستم‌عامل‌ها و لینوکس
۶۲.....	پیکربندی سیستم X Window ( فقط ردهت )	۳۹.....	تاریخچه لینوکس و یونیکس
۶۵.....	پایان نصب	۴۰.....	یونیکس
۶۵.....	راهاندازی	۴۱.....	لینوکس
۶۶.....	ورود و خروج ( Login و Logout )	۴۲.....	مرور کلی لینوکس
۶۷.....	دیسکهای رادانداز	۴۲.....	ترم‌افزار کد باز
۶۹.....	فصل ۳ : اصول رابط	۴۳.....	ترم‌افزار لینوکس
۶۹.....	اکانت کاربران	۴۵.....	آفیس لینوکس و نرم‌افزار بانک اطلاعاتی
۷۰.....	دستیابی به سیستم لینوکس	۴۶.....	سروریس دهنده‌های اینترنتی
۷۱.....	مدیر نمایش: GDM	۴۷.....	منابع برنامه‌نویسی
۷۱.....	دستیابی به لینوکس از طریق رابط خط فرمان	۴۷.....	منابع اطلاعاتی آنلاین
۷۲.....	KDE: محیط‌های کاری GNOME و Bluecurve	۴۸.....	مستندات
۷۲.....	GNOME	۵۱.....	فصل ۲ : نصب لینوکس ردهت و Fedora Core
۷۵.....	KDE	۵۲.....	نیازمندیهای سخت‌افزاری، نرم‌افزاری و اطلاعاتی
۷۵.....	مدیرهای پنجره برای لینوکس	۵۲.....	نیازمندیهای سخت‌افزاری
۷۶.....	رابط خط فرمان	۵۲.....	پیکربندی دیسک سخت
۷۷.....	راهنما		
۷۹.....	فصل ۴ : پیکربندی سیستم ردهت		
۸۰.....	ابزارهای مدیریت ردهت		

۱۱۳	..... .iwprib	پیکربندی کاربران
۱۱۴	..... .iwspsy	پیکربندی چاپگر
۱۱۵	..... .iwlist	: X Window
۱۱۵	..... .linux-wlan	پیکربندی سیستم
	راه اندازی فایروال:	
۱۱۶	..... .redhat-config-securitylevel	بروزرسانی لینوکس پدف و فدورا با
۱۱۷	..... .piyekrbindeyi-kshekkah-mutli	استفاده از شبکه پدف (RHN)، APT و Yum
۱۱۸	..... .piyekrbindeyi-fiziki	نصب بسته های نرم افزاری
۱۱۹	..... .IP-adrss-hayi	نصب بسته های با استفاده از
۱۲۰	..... .radhanazari-srooyis-dehnde-DNS	.redhat-config-packages
۱۲۱	..... .piyekrbindeyi-srooyis-dehnde-DNS	نصب بسته های با استفاده از
۱۲۲	..... .redhat-config-bind	بررسی امنیتی بسته
۱۲۳	..... .piyekrbindeyi-amniti	نصب برنامه های کاربردی کد اصلی
۱۲۴	..... .srooyis-hayi-amniti	پیکربندی امنیتی
۱۲۵	..... .piyekrbindeyi-aktabar-sanjgi	سرویس های امنیتی
۱۲۶	..... .draibor-hayi-pshetbiyan-nashde	پیکربندی اعتبار سنجی
۱۲۷	..... .Bluetooth	درایور های پشتیبانی نشده
۱۲۸	..... .Bluetooth	Bluetooth
۱۲۹	..... .piyekrbindeyi-shbkhayi-shxmsi-PAN	پیکربندی شبکه (PAN)
۱۳۰	..... .piyekrbindeyi-shbkhayi-shxmsi	فصل ۵: پیکربندی شبکه پدف
۱۳۱	..... .GNOME : ۶	اطلاعات شبکه: پویا و ایستا
۱۳۲	..... .GNOME-pishrftehahayi	پیکربندی شبکه با ابزارهای شبکه پدف
۱۳۳	..... .GTK+	.redhat-config-network
۱۳۴	..... .GNOME-robat	ابزار Network Device Control
۱۳۵	..... .GNOME-mzlfghahayi	ویزارد Internet Configuration
۱۳۶	..... .GNOME-start-here	پیکربندی مودم
۱۳۷	..... .GNOME-hrox-az	پیکربندی DSL و ISDN
۱۳۸	..... .GNOME-rahtnamayi	پیکربندی بی سیم
۱۳۹	..... .GNOME-sskttap	شبکه های خصوصی مجازی
۱۴۰	..... .kshidin-ve-rahakrdn	اسکریپت های پیکربندی رابط:
۱۴۱	..... .liniknahayi-brnammeh-karbrdi	/etc/sysconfig/network-scripts
۱۴۲	..... .aykon-hayi-draibor-dr-sskttap	دسترسی PPP خط فرمائی: wvdial
۱۴۳	..... .mdir-pnegrh	ابزارهای بی سیم
۱۴۴	..... .Nautlius : GNOME	iwconfig
۱۴۵	..... .Nautlius-pnegrh	
۱۴۶	..... .Nautlius-nawar-janbi	
۱۴۷	..... .Nautlius-yardashst	
۱۴۸	..... .Nautlius-namahayi	
۱۴۹	..... .Nautlius-menri	

۱۶۶	نصب کردن سی دی - رام ها و دیسک های فلاپی از بسکتاتپ	۱۲۱	پیمایش فهرستها
۱۶۷	مدیر فایل و سرویس گیرنده اینترنت Konqueror : KDE	۱۲۱	مدیریت فایل ها
۱۶۸	پنجره Konqueror	۱۲۲	خصوصیات فایل و فهرست
۱۶۹	قاب هدایت (Navigation)	۱۲۲	Nautilus سلایق
۱۷۰	جستجو	۱۲۵	Nautilus به عنوان یک مرورگر وب
۱۷۱	پیمایش فهرستها	۱۲۵	GNOME قاب
۱۷۲	عملیات کپی، انتقال، حذف، تغییر نام و لینک	۱۲۶	خصوصیات قاب
۱۷۳	دستیابی وب و FTP	۱۲۶	نمایش قابها
۱۷۴	پیکربندی KDE Control Center : KDE	۱۲۶	اضافه کردن قابها
۱۷۵	فهرستهای کاربری کاربری Desktop و	۱۲۷	اشیاء قاب
۱۷۶	انواع MIME و برنامه های کاربری	۱۲۸	اشیای خاص قاب
۱۷۷	مربوطه	۱۲۹	GNOME آپلیکیشن های
۱۷۸	فهرستها و فایل های KDE	۱۳۱	Workspace Switcher
۱۷۹	<b>فصل ۸: لایه خط فرمان</b>	۱۳۱	GNOME Tasklist
۱۸۰	ویرایش خط فرمان	۱۳۱	GNOME پیکربندی
۱۸۱	تکمیل مستور و نام فایل	۱۳۲	فایل ها و فهرستهای
۱۸۲	تاریخچه	۱۳۲	GNOME فهرستهای کاربری
۱۸۳	رویدادهای تاریخچه	۱۳۲	GConf
۱۸۴	ویرایش رویداد تاریخچه	۱۴۵	<b>فصل ۷: فضای بسکتاتپ K</b>
۱۸۵	پیکربندی تاریخچه HISTFILE و HISTSAVE	۱۴۶	کتابخانه ۰۱
۱۸۶	پسوند فایل: * ، ? ، [ ]	۱۴۷	بسکتاتپ
۱۸۷	تطابق چند کاراکتر	۱۴۷	KDE منوهای
۱۸۸	تطابق یک کاراکتر	۱۴۸	KDE خروج از
۱۸۹	تطابق محدوده ای از کاراکترها	۱۴۹	عملیات بسکتاتپ
۱۹۰	تطابق علامتهای لایه	۱۴۹	پیکربندی بسکتاتپ خود
۱۹۱	تولید الگوها	۱۵۰	فایل های بسکتاتپ
۱۹۲	ورودی / خروجی استاندارد و تغییر مسیر	۱۵۱	KDE پنجره های
۱۹۳	تغییر مسیر خروجی استاندارد > و >>	۱۵۱	محیطه های کاری مجازی
۱۹۴	ورودی استاندارد	۱۶۲	KDE Desktop Pager
۱۹۵		۱۶۲	GNOME قاب
۱۹۶		۱۶۳	Kicker : KDE مرکز راهنمای
۱۹۷		۱۶۴	برنامه های کاربردی
۱۹۸		۱۶۵	لینک های استاندارد برنامه کاربردی
۱۹۹		۱۶۵	لینک های بسکتاتپ برنامه کاربردی

۲۲۸.....bash_logout : BASH	۱۹۲.....لوله‌ها:
۲۲۸.....فایل‌های مقداردهی و پیکربندی	تغییر مسیر و لوله‌کشی خطای استاندارد:
۲۲۹.....فایل‌ها و فهرستهای پیکربندی	> و <&
<b>فصل ۱۰: مدیریت فایل‌ها، فهرستها و آرشیوهای لینوکس</b>	۱۹۳.....کارها پس‌زمینه، نابودکردن و توقفها
۲۲۱.....فایل‌های لینوکس	۱۹۷.....اجرای کارها در پس‌زمینه
۲۲۲.....ساختمار فایل	۱۹۷.....اعلام کار
۲۲۴.....فهرستهای اصلی	۱۹۷.....آوردن کارها به پیش‌زمینه
۲۲۵.....نام مسیرها	۱۹۸.....متوقف و معلق کردن کارها
۲۲۶.....فهرستهای سیستم	۱۹۹.....متغیرهای لایه
۲۲۷.....لیستگیری، نمایش و چاپ فایل‌ها:	۱۹۹.....تعریف و ارزیابی متغیرها (= ، \$ ، unset ) و
۲۲۸.....lpr و less ، more ، cat ، ls	۱۹۹.....اسکریپت‌های لایه: دستورات تعریف شده
۲۲۹.....نمایش فایل‌ها: cat و more	۲۰۱.....توسط کاربر
۲۲۹.....lprm و lpq و lprm	۲۰۱.....اجرای اسکریپت‌ها
۲۳۰.....pwd ، rmdir ، mkdir و cd	۲۰۲.....ارگومان‌های اسکریپت
۲۳۱.....ايجاد و حذف فهرستها	۲۰۲.....ساختمارهای کنترلی
۲۳۲.....نمایش محتوای فهرست	۲۰۲.....عملیات بررسی
۲۳۲.....حرکت بین فهرستها	۲۰۴.....ساختمارهای کنترل شرطی
۲۳۲.....رجوع به فهرست والد	۲۰۷.....ساختمارهای کنترل حلقه
۲۳۳.....عملیات فایل و فهرست: ln ، rm ، mv ، cp	۲۰۸.....فلیلتها و عبارات منظم
۲۳۳.....جستجوی فهرستها: find	۲۰۹.....جستجوی فایل‌ها: grep
۲۳۵.....کپی فایل‌ها	۲۱۰.....عبارات منظم
۲۳۷.....انتقال فایل‌ها	<b>فصل ۹: پیکربندی لایه</b>
۲۳۸.....کپی و انتقال فهرستها	۲۱۳.....نامهای مستعار
۲۳۸.....حذف فایل‌ها و فهرستها: دستور rm	۲۱۴.....دادن نام مستعار به دستورات و سوئیچ‌ها
۲۳۹.....لينکها: دستور ln	۲۱۴.....دادن نام مستعار به دستورات و
۲۴۲.....ابزارهای کمکی mtools	۲۱۴.....ارگومان‌ها
۲۴۲.....کپی فایل‌ها به یک فلاپی داس	۲۱۵.....دادن نام مستعار به دستورات
۲۴۳.....دستورات mtools	۲۱۵.....کنترل اعمال لایه
۲۴۳.....پیکربندی mtools	۲۱۷.....متغیرهای محیطی و زیرلایه‌ها: export
۲۴۴.....کپی فایل‌ها به یک پارتیشن داس	۲۱۸.....پیکربندی لایه با متغیرهای سیستمی لایه
۲۴۵.....آرشیو و فشرده‌سازی فایل‌ها	۲۱۸.....متغیرهای خاص
۲۴۵.....فایل‌ها و دستگاههای آرشیو: tar	۲۲۲.....پیکربندی لایه ورودی: .bash_profile
۲۶۱.....فشرده‌سازی فایل: gzip ، bzip2 ، gzip	۲۲۷.....پیکربندی لایه BASH: bashrc

۲۹۶	MIME
۲۹۸	Evolution
:GNOME	سرویس‌گیرنده‌های پستی
۲۹۸	Balsa , Evolution و غیره
:K Desktop	سرویس‌گیرنده‌پستی
۲۹۹	KMail
:Mozilla X	سرویس‌گیرنده‌های پستی Mozilla
۲۰۰	Emacs
۲۰۱	سرویس‌گیرنده‌های پستی خط فرمان
۲۰۷	اعلام پیام دریافتی
دستیابی به نامه‌ها روی سرویس‌دهنده‌های	
۲۰۸	پستی POP راه دور
۲۱۰	خبرخوانی
۲۱۲	عوامل انتقال خبر
۲۱۲	لیست‌های پستی
۲۱۴	خبرخوانها

## فصل ۱۴ : سرویس‌گیرنده‌های وب، FTP و جاوا

۳۱۷	سرویس‌گیرنده‌های وب
۲۱۸	URL
۲۱۹	آدرس‌های
۲۲۱	مرورگرهای وب
۲۲۲	ایجاد سایت وب برای خودتان
۲۲۵	جاوا برای لینوکس: Blackdown
کیت برنامه‌نویسی فرم‌افزاری	
۲۲۶	جاوا SDK
۲۲۷	FTP
۲۲۸	انتقال فایل شبکه: FTP
۲۲۹	بر پایه مرورگر وب: Mozilla
۲۲۰	Konqueror : K Desktop
۲۲۰	Nautilus : GNOME محیط FTP
۲۲۰	gFTP
۲۲۱	NcFTP
۲۲۲	ویژگیهای دانلود NcFTP
۲۲۶	نشانه‌ها و ماکروها

## بخش سوم - برنامه‌های کاربردی

۲۶۵	فصل ۱۱: برنامه‌های کاربردی آفیس و
بانک اطلاعاتی	
۲۶۷	دستیابی به آفیس مایکروسافت
۲۶۸	OpenOffice
۲۷۰	KOffice
۲۷۰	برنامه‌های کاربردی KOffice
۲۷۱	KParts
۲۷۲	Ximian و GNOME Office
۲۷۲	نمایشگرهای سند (DVI، PDF و PostScript)
۲۷۵	سیستم‌های مدیریت بانک اطلاعاتی
۲۷۵	بانک‌های اطلاعاتی (RDBMS) SQL
۲۷۶	بانک‌های اطلاعاتی Xbase
۲۷۶	بانک‌اطلاعاتی یسکتاب
۲۸۰	ویراستارها
۲۸۱	gedit : GNOME و KEdit : K Desktop ، Kate : K Desktop
۲۸۱	Klots
۲۸۲	ویراستار Emacs
۲۸۲	ویراستار gvim و Vim : Vi

## فصل ۱۲ : ابزارهای گرافیکی و

۲۸۹	چند رسانه‌ای
ابزارهای گرافیکی	
۲۹۰	KDE
۲۹۰	ابزارهای گرافیکی GNOME
۲۹۱	برنامه‌های گرافیکی سیستم X Window
۲۹۲	چند رسانه‌ای
۲۹۲	برنامه‌های کاربردی صوتی
۲۹۲	برنامه‌های ضبط سی دی
۲۹۲	برنامه‌های کاربردی تصویری

## فصل ۱۳ : سرویس‌گیرنده‌های پستی و خبری

۲۹۵	برنامه‌های پستی
-----	-----------------

۲۶۷	استفاده از GnuPG	۲۲۷	ftp
۲۶۹	بررسی امضاهای دیجیتال بسته نرم افزاری	۲۲۱	ورود خودکار و ماکروها: netrc
۲۶۹	واردکردن کلیدهای عمومی	۲۲۲	iftp
۲۷۰	معتبرسازی کلیدهای عمومی		
۲۷۱	بررسی بسته های RPM		
۲۷۲	تشخیص متجاوز: Tripwire	۲۴۵	<b>فصل ۱۵: ابزارهای شبکه</b>
۲۷۲	پیکربندی Tripwire		اطلاعات شبکه: traceroute, finger, ping
۲۷۷	استفاده از Tripwire	۲۴۵	و host
۲۷۹	تغییر خط مشی ها	۲۴۶	ping
		۲۴۷	who و finger
		۲۴۷	host
		۲۴۸	traceroute
			صحبت در شبکه و سرویس‌گیرندهای
۲۸۱	IPsec	۲۴۸	پیغام‌رسان: Talk و AIM, IRC, ICO
۲۸۱	پروتکلهای IPsec	۲۴۹	ICO
۲۸۲	حالتهای IPsec	۲۵۰	پیغام‌رسانی آنی
۲۸۲	بانکهای اطلاعاتی امنیت IPsec	۲۵۱	Telnet (Telnet)
۲۸۲	ابزارهای IPsec		دستورات دسترسی راه دور
۲۸۲	IP و جداول	۲۵۲	و SSH
۲۸۲	پیکربندی IP با استفاده از redhat-config-network		اجازه دسترسی راه دور: .rhosts
۲۸۵	پیکربندی تماسها با استفاده از setkey	۲۵۴	و klogin
۲۸۵	ارتباطات امنیتی: SA	۲۵۴	ssh و rsh, scp, rcp, slogin, rlogin
۲۸۵	خط مشی امنیتی: SP		
۲۸۶	میزبانهای دریافتی		
۲۸۶	انتقالهای دو طرفه		
۲۸۷	IKE : racoon IPsec با استفاده از	۳۵۷	<b>بخش چهارم - امنیت</b>
۲۸۹	گواهینامهها		
۲۸۹	پیکربندی تماس با استفاده از racoon		
۲۸۹	حالت تولن IPsec: شبکه های خصوصی		
۲۸۹	مجازی		
	Crypto IP Encapsulation		
۲۹۱	خصوصی مجازی		
۲۹۳	<b>فصل ۱۸: لایه امن و کربرووس</b>	۳۵۷	<b>فصل ۱۶: رمزگذاری، بررسی یکپارچگی،</b>
۲۹۴	لایه امن OpenSSH	۳۵۹	<b>و امضاهای GNU Privacy Guard</b>
۲۹۴	رمزگذاری و اعتبارسنجی SSH		رمزگذاری کلید عمومی، بررسی یکپارچگی و
		۲۵۹	امضاهای دیجیتال
		۲۶۱	رمزگذاری کلید عمومی،
		۲۶۰	امضاهای دیجیتال
		۲۶۰	بررسی یکپارچگی
		۲۶۱	ترکیب رمزگذاری و امضا
		۲۶۱	GNU Privacy Guard
		۲۶۲	راهنمایی gpg: GnuPG

۴۲۵	..... ماسک کردن قانون NAT	۳۹۶	..... ابزارهای SSH
۴۲۶	..... انتقال IP	۳۹۷	..... سرویس‌گیرنده‌های SSH
۴۲۶	..... ماسک کردن میزبانهای اختایی	۳۹۷	..... راهاندازی SSH
		۴۰۱	..... SSH Clients
		۴۰۲	..... انتقال درگاه (توتل‌بندی)
۴۲۷	..... ردهٔ بخش پنجم - سرویس‌دهنده‌های	۴۰۳	..... SSH پیکربندی
۴۳۹	..... فصل ۲۰: مدیریت سرویس‌دهنده	۴۰۴	..... کربروس (Kerberos)
	..... فایل‌های آغازین سیستم: /etc/re.d و	۴۰۵	..... سرویس‌دهنده‌های کربروس
۴۴۰	..... /etc/sysconfig	۴۰۵	..... فرآیند اعتبارسنجی
۴۴۱	..... /etc/rc.d/rc.sysinit	۴۰۷	..... سرویس‌های Kerberize شده
۴۴۱	..... /etc/rc.d/init.d	۴۰۷	..... پیکربندی سرویس‌دهنده‌های کربروس
۴۴۲	..... /etc/sysconfig		
۴۴۳	..... init.d: اسکریپت‌های SysV Init	۴۰۹	..... فصل ۱۹: فایروال‌های شبکه: Netfilter
۴۴۵	..... اجرای سرویس‌دهنده‌ها: مستقل و xinetd	۴۱۰	..... فایروال‌ها: NAT و iptables
۴۴۵	..... اجرای مستقیم سرویس‌ها	۴۱۱	..... فیلترکردن بسته
	..... اجرا و توقف سرویس‌ها با اسکریپت‌های آغازین	۴۱۲	..... زنجیرها
۴۴۶	..... آغازین	۴۱۲	..... هدفها
۴۴۶	..... اجرای خودکار سرویس‌ها	۴۱۳	..... زنجیرهای فایروال
	..... ابزارهای مدیریت سرویس: chkconfig	۴۱۲	..... تغییر و اضافه کردن توانین
۴۴۷	..... redhat-config-services	۴۱۶	..... سونیچهای iptables
۴۴۸	..... redhat-config-services	۴۱۶	..... قبول و رد بسته‌ها: ACCEPT و DROP
۴۴۹	..... chkconfig	۴۱۷	..... زنجیرهای تعریف شده توسط کاربر
۴۵۲	..... اسکریپت‌های سرویس: /etc/init.d	۴۱۷	..... بسته‌های ICMP
۴۵۲	..... توابع اسکریپت سرویس	۴۱۸	..... کنترل دستیابی درگاه
۴۵۴	..... علامتهای اسکریپت سرویس	۴۲۰	..... حالات بسته: ردیابی تماس
۴۵۵	..... اسکریپت سرویس نمودن	۴۲۱	..... ترجمه آدرس شبکه (NAT)
۴۵۶	..... نصب اسکریپت‌های سرویس	۴۲۱	..... اضافه کردن قوانین NAT
	..... دیمون سرویس‌های گسترده اینترنت (xinetd)	۴۲۲	..... اهداف و زنجیرهای NAT
۴۵۷	..... اجرای و توقف سرویس‌های xinetd	۴۲۲	..... تغییر مسیر NAT: پراکسی‌های شفاف
۴۵۷	..... پیکربندی xinetd	۴۲۲	..... خردکردن بسته: جدول خردکردن
۴۵۸	..... صفات خاصه xinetd	۴۲۴	..... اسکریپت‌های جداول IP
	..... فعل و غیرفعال کردن سرویس‌های xinetd	۴۲۴	..... پشتیبانی iptables در ردهٔ
۴۶۱		۴۲۷	..... یک نمونه اسکریپت iptables
		۴۲۲	..... ماسک شمودن IP
		۴۲۵	..... ماسک کردن شبکه‌های محلی

۴۹۰	.....ftpaccess
۴۹۷	.....ftphosts
۴۹۸	.....ftpgroups و ftpusers
۴۹۸	.....ftpconversions
۴۹۹	.....xferlog : FTP فایل ثبت و قایع ابزارهای سرویس دهنده ProFTPD و
۴۹۹	.....WU-FTPД
۵۰۰	.....ftpshut
۵۰۰	.....ftpcount و ftpwho
<b>فصل ۲۲: سرویس دهنده های وب:</b>	
۵۰۱	.....Apache
۵۰۱	.....Tux
۵۰۲	.....Apache سرویس دهنده وب
۵۰۳	.....Apache Jakarta Project جاوا
۵۰۴	.....Apache نصب لینوکس
۵۰۶	.....Apache نگارش ۲/۰ سرویس دهنده وب
۵۰۸	.....Apache اجرا و توقف سرویس دهنده وب
۵۰۹	.....Apache فایل های پیکربندی
۵۱۰	.....Apache پیکربندی و دستورات
۵۱۲	.....Apache پیکربندی سرویس دهنده .htaccess
۵۱۵	..... <b>&lt;Directory&gt;</b>
۵۱۷	.....کنترل دستیابی
۵۱۹	.....URL نام مسیر های
۵۲۰	.....MIME انواع
۵۲۱	.....CGI فایل های
۵۲۲	.....ایندکس گیری خودکار فهرست
۵۲۲	.....اعتبار سنجی
۵۲۶	.....فایل های ثبت و قایع
۵۲۶	.....سفارشی سازی فایل های ثبت و قایع
۵۲۸	.....Apache میزبان مجازی در
۵۲۹	.....IP میزبانهای مجازی بر پایه آدرس
۵۳۰	.....نام میزبانهای مجازی بر پایه نام
۵۳۱	.....میزبان مجازی پویا

۴۶۲	.....xinetd ورود به سرویس های
۴۶۲	.....xinetd امنیت شبکه
۴۶۲	.....xinetd سرویس های داخلی و پیش فرض
۴۶۲	.....xinetd.d فایل های سرویس در فهرست
۴۶۴	.....TCP Wrappers

## فصل ۲۱: سرویس دهنده های FTP

۴۶۷	.....FTP سرویس دهنده های
۴۶۷	.....FTP سرویس دهنده های موجود
۴۶۸	.....FTP فهرستهای سرویس دهنده در
۴۶۹	.....FTP ریدت
۴۶۹	.....FTP کاربران
۴۶۹	.....vsftpd ناشناس
۴۷۰	.....FTP آکانت کاربری : ناشناس
۴۷۱	.....FTP گروه
۴۷۱	.....FTP ایجاد کاربران جدید
۴۷۱	.....FTP فهرستهای سرویس دهنده ناشناس
۴۷۲	.....FTP فایل های ناشناس
۴۷۲	.....FTP اجازه استفاده
۴۷۳	.....FTP سرویس دهنده خیلی امن
۴۷۵	.....vsftpd اجرای
۴۷۵	.....vsftpd پیکربندی
۴۷۶	.....Karir شناسایی کاربر
۴۷۸	.....DSTIABY دستیابی دستور
۴۸۱	.....vsftpd میزبانهای مجازی
۴۸۲	.....vsftpd کاربران مجازی
۴۸۲	.....ProFTPD دیمون FTP حرفه ای
۴۸۳	.....vsftpd نصب و اجرا
۴۸۴	.....ftpaccess و proftpd.config
۴۸۹	.....vsftpd اعتبار سنجی
۴۸۹	.....DSTIABY ناشناس
۴۹۲	.....FTP سرویس دهنده های مجازی
۴۹۴	.....wu-ftpd دانشگاه و اشنگتن
۴۹۴	.....FTP فایل های پیکربندی سرویس دهنده
۴۹۵	.....wu-ftpd

۵۷۲	جدول پستی
۵۷۳	امنیت
۵۷۴	سرویس دهنده های POP
۵۷۵	سرویس دهنده های POP واشنگتن
۵۷۶	Oipopper
۵۷۷	IMAP
۵۷۸	

۵۸۱	فصل ۲۵ : سرویس دهنده های چاپ
۵۸۱	LPRng و CUPS
۵۸۲	پیکربندی و دستگاه های چاپگر
۵۸۲	فایل های دستگاه چاپگر
۵۸۲	فهرست های نخیره
۵۸۲	مدیریت چاپگر با CUPS
۵۸۲	نصب چاپگرها با CUPS
۵۸۵	پیکربندی چاپگرهای راه دور روی CUPS
۵۸۵	کلاس های چاپگر CUPS
۵۸۶	پیکربندی CUPS
۵۸۷	سرویس گیرنده های چاپ خط فرمان CUPS
۵۸۹	ابزارهای مدیریتی CUPS
۵۹۱	سرویس دهنده چاپگر خطی: LPRng
۵۹۲	سرویس گیرنده های چاپ LPRng
۵۹۲	فایل printcap
۵۹۲	پیکربندی lpd
۵۹۴	سرویس گیرنده های چاپ LPRng

۵۹۵	فصل ۲۶ : سرویس دهنده های خبری و جستجو
۵۹۵	سرویس دهنده های خبری INN
۵۹۵	فایل های پیکربندی INN
۵۹۶	inn.conf
۵۹۷	پیاده سازی INN
۵۹۸	سرویس دهنده Dig
۵۹۸	جستجو های Dig
۵۹۸	پیکربندی Dig
۵۹۹	ابزارهای Dig

۵۲۵	..... Server-Side Includes
۵۲۶	..... PHP
۵۲۶	..... ابزارهای پیکربندی GUI برنامه Apache
۵۲۸	..... امنیت سرویس دهنده وب: SSL
۵۴۱	..... Squid
۵۴۲	..... پیکربندی مرورگرهای سرویس گیرنده squid
۵۴۲	..... squid.conf
۵۴۲	..... امنیت
۵۴۸	..... کش ها
۵۴۸	..... فایل های ثبت و تایم
۵۴۸	..... افزایش سرعت سرویس دهنده وب: کش پراکسی
۵۴۸	..... معکوس

۵۵۱	فصل ۲۴ : سرویس دهنده های پستی: IMAP، POP، SMTP
۵۵۲	..... سرویس دهنده های پستی
۵۵۲	..... نامه دریافتی: رکوردهای MX
۵۵۴	..... Postfix
۵۵۴	..... Postfix
۵۵۵	..... پیکربندی main.cf : Postfix
۵۵۷	..... امنیت: UCM
۵۵۹	..... Sendmail
۵۶۲	..... نامهای مستعار و LDAP
۵۶۲	..... Sendmail
۵۶۸	..... ماسک کردن Sendmail
۵۷۰	..... پیکربندی سرویس دهنده های پستی و سرویس گیرنده های پستی
۵۷۰	..... پیکربندی Sendmail برای یک پیکربندی شبکه ساده
۵۷۰	..... پیکربندی Sendmail برای یک سرویس دهنده پستی متعدد
۵۷۱	..... پیکربندی یک ایستگاه کاری با تماس
۵۷۲	..... ISP مستقیم

## بخش ششم - مدیریت سیستم

۶۱۹	فایل‌ها و فهرستهای پیکربندی	۶۰۱	بخش ششم - مدیریت سیستم
۶۱۹	فایل‌های پیکربندی: /etc	۶۰۳	فصل ۲۷: مدیریت سیستم پایه
۶۲۰	/etc/sysconfig	۶۰۴	مدیریت سیستم: ابزار کاربر
۶۲۲	گزارش‌های ثبتی سیستم: syslogd و var/log	۶۰۴	کلمه عبور کاربر ریشه
۶۲۲	redhat-logviewer	۶۰۵	ستایلیز کاربر ریشه: /etc
۶۲۲	syslog.conf و syslogd	۶۰۶	پیکربندی سیستم
۶۲۲	syslogd.conf موجودیت‌های	۶۰۶	زمان و تاریخ سیستم
۶۲۲	اولویتها	۶۰۶	استفاده از ابزار redhat-config-date
۶۲۵	عملیات و کاربران	۶۰۷	استفاده از دستور date
۶۲۵	/etc/syslog.conf نمونه‌ای از	۶۰۸	زمانبندی وظایف: cron
۶۲۶	پردازشها و ابزارهای تحلیل عملکرد	۶۰۸	سرویس cron
۶۲۶	ps دستور	۶۰۸	موجودیت‌های crontab
۶۲۷	sar و Xload، iostat، top، free، vmstat	۶۰۹	متغیرهای محیطی cron
۶۲۷	مدیر سیستم Procmam	۶۰۹	فهرست cron.d
۶۲۸	مدیر سیستم (GTop) GNOME	۶۱۰	دستور crontab
۶۲۸	مدیر پردازش (kpm) KDE	۶۱۰	ویرایش
۶۲۹	نایانگر عملکرد و مدیر وظیفة (KSysguard) KDE	۶۱۰	سازماندهی وظایف زمانبندی شده
۶۲۹	Grand Unified Bootloader (GRUB)	۶۱۱	اجرای اسکریپت‌های فهرست cron
۶۳۱	گرفتن نسخه پشتیبان و بازیابی سیستم‌های tar و Amanda فایل:	۶۱۱	نامهای فهرست cron
۶۳۲	تهیه نسخه‌های پشتیبان توسط dump و restore	۶۱۲	Anacron
۶۳۹	فصل ۲۸: مدیریت کاربران	۶۱۲	سطوح اجرایی سیستم: initab، telinit و shutdown
۶۳۹	فایل‌های پیکربندی کاربر	۶۱۲	سطوح اجرایی
۶۴۰	فایل‌های کلمه عبور	۶۱۲	سطوح اجرایی initab
۶۴۰	/etc/passwd	۶۱۲	تغییر سطوح اجرایی با telinit
۶۴۱	/etc/gshadow و /etc/shadow	۶۱۲	دستور runlevel
۶۴۲	ابزارهای کلمه عبور	۶۱۲	خاموش کردن
۶۴۲	مدیریت محیط‌های کاربر	۶۱۶	مدیریت سرویس‌ها
۶۴۲	اسکریپت‌های پرونده	۶۱۶	.chkconfig
۶۴۲	/etc/skel	۶۱۶	دستور service
۶۴۲	/etc/login.defs	۶۱۷	redhat-config-services
۶۴۲	/etc/login.access	۶۱۷	ابزارهای مدیریت ردیف
		۶۱۸	فهرستهای سیستم
		۶۱۸	فهرستهای برنامه

۶۶۲	فایل‌های پیکربندی LDAP	۶۳۲	کنترل کلمات عبور کاربر
۶۶۳	ابزارهای LDAP	۶۳۳	اضافه و حذف کاربران توسط useradd
۶۶۴	PAM و LDAP	۶۳۵	userdel و usernmod
۶۶۴	NSS و سرویس LDAP	۶۳۶	useradd
۶۶۵	ماژول‌های اعتبارسنجی قابل اتصال (PAM)	۶۳۷	usermod
۶۶۵	فایل‌های پیکربندی PAM	۶۳۸	userdel
۶۶۶	ماژول‌های PAM	۶۳۸	مدیریت گروهها
۶۶۷	<b>فصل ۲۹: مدیریت نرم‌افزار</b>	۶۳۸	/etc/gshadow و /etc/group
۶۶۷	مخازن نرم‌افزاری	۶۳۸	گروههای خصوصی کاربر
۶۶۸	انواع بسته‌های نرم‌افزاری	۶۳۹	فهرستهای گروه
۶۶۹	Red Hat Package Manager (RPM)	۶۴۰	مدیریت گروهها با Red Hat User Manager
۶۷۰	ابزارهای RPM	۶۴۱	مدیریت گروهها با استفاده از groupadd
۶۷۰	بسته‌های RPM	۶۴۰	groupdel و groupmod
۶۷۱	نصب از پسکتاب:	۶۴۱	کنترل دستیابی به فایل‌ها و فهرست‌ها
۶۷۱	redhat-config-packages	۶۴۰	chmod
۶۷۱	به روزرسانی نرم‌افزار	۶۴۱	محوزها
۶۷۱	نصب از خط فرمان: rpm	۶۴۰	chmod
۶۷۱	نصب نرم‌افزار از فایل‌های کُد اصلی RPM:	۶۴۲	مالکیت
۶۷۸	SRPM ها	۶۴۲	تغییر مالکی یا گروه یک فایل: chown و chgrp
۶۷۸	فهرستهای کُد اصلی RPM	۶۴۳	تنظیم محوزها: تمادهای محوز
۶۷۹	ساخت کُد اصلی	۶۴۴	محوزهای مطلق: ماسکهای باینری
۶۷۹	نصب نرم‌افزار از آرشیوهای فشرده: tar.gz	۶۴۵	محوز استفاده از فهرست
۶۷۹	از حالت فشرده خارج ساختن و استخراج نرم‌افزار در یک مرحله	۶۴۷	اجازه استفاده مالک
۶۷۹	از حالت فشرده خارج ساختن نرم‌افزار	۶۴۸	اجازه استفاده بیت چسبان
۶۸۰	انتخاب یک فهرست نصب	۶۴۹	پیش‌فرضهای اجازه استفاده: umask
۶۸۱	استخراج نرم‌افزار	۶۵۰	سهمیه‌های دیسک
۶۸۱	کامپایل نرم‌افزار	۶۵۰	ابزارهای سهمیه
۶۸۴	فهرستهای دستور و برنامه: PATH	۶۵۱	edquota
۶۸۶	سیستم نگارشی همزمان: CVS	۶۵۲	quotaoff، quotacheck
۶۸۶	بسهندی نرم‌افزار خود با استفاده از RPM	۶۵۲	quota و repquota
۶۸۹	<b>فصل ۳۰: مدیریت فایل‌سیستم</b>	۶۶۲	پروتکل دستیابی سبک به فهرست
۶۹۰	سیستم‌های فایل	۶۶۲	سروریس‌گیرنده‌ها و سرویس‌دهنده‌ها
۶۹۰	استاندارد سلسله‌مراتب فایل‌سیستم	۶۹۳	LAP

۷۱۲	پارامترهای کرنل در زمان راهاندازی	۶۹۱	فهرست ریشه: /
۷۱۲	و ضبطکننده‌های سی‌دی Grub	۶۹۲	فهرستهای سیستم
۷۱۵	scanbus	۶۹۲	فهرستهای برنامه
	ایجاد فایل سیستم: mke2fs, mkfs	۶۹۲	پیکربندی فایل‌ها و فهرستها
۷۱۵	fdisk و parted, mkswap	۶۹۲	فهرست /usr
۷۱۶	fdisk	۶۹۴	فهرست /mnt
۷۱۸	parted	۶۹۴	فهرست /home
۷۱۸	mkfs	۶۹۴	فهرست /var
۷۲۰	mkswap	۶۹۵	فایل سیستم /proc
۷۲۰	ضبط سی‌دی-رام و سی‌دی‌رام	۶۹۷	فایل‌های دستگاه: /dev
۷۲۰	mkisofs	۶۹۹	سوارکردن فایل سیستم
۷۲۲	dvdrecord و cdrecord	۶۹۹	اطلاعات فایل سیستم
۷۲۲	ابزارهای dvd+rw	۷۰۱	دفتر و قایع
۷۲۵	<b>فصل ۳۱: LVM و RAID</b>	۷۰۱	ثبت و قایع ext3
۷۲۵	فعال کردن RAID و LVM در کرنل	۷۰۲	ReiserFS
۷۲۵	پیکربندی دستگاه‌های RAID	۷۰۲	سوارکردن خودکار فایل سیستم: /etc/fstab
۷۲۶	سطوح RAID نرم‌افزاری لینوکس	۷۰۴	سوارکردن خودکار
	دستگاهها و پارتیشن‌های RAID:	۷۰۴	سوئیچ‌های mount
۷۲۸	fd و md	۷۰۶	Boot and Disk Check
۷۲۸	پارتیشن‌های دیسک سخت منتظر	۷۰۶	پیش‌فرضهای سی‌دی-رام و فلاپی
۷۲۰	راهاندازی آن یک دستگاه RAID	۷۰۶	برچسبهای پارتیشن: e2label
۷۲۰	تشخیص خودکار: آبربلوک‌های دائمی	۷۰۷	پارتیشن‌های ویندوز
۷۲۰	ابزارهای RAID	۷۰۷	رابطهای کرنل لینوکس
۷۲۱	ایجاد و نصب دستگاه‌های RAID	۷۰۸	noauto
۷۲۵	مثال RAID	۷۰۸	سوارکردن مستقیم فایل سیستم: mount و umount
۷۲۶	مدیر حجم منطقی	۷۰۹	مستور
۷۲۷	LVM ساختار	۷۰۹	دستور umount
۷۲۷	ایجاد LVM ها توسط Disk Druid	۷۱۰	سوارکردن دیسک‌های فلاپی
۷۲۸	LVM ابزار	۷۱۱	سوارکردن سی‌دی-رام‌ها
۷۲۹	مثال LVM	۷۱۲	سوارکردن پارتیشن‌های درایو سخت: لینوکس و ویندوز
۷۴۳	<b>فصل ۳۲: دستگاهها و مازول ها</b>	۷۱۲	نصب دستگاه‌های DVD-R/RW و CD-R/RW
۷۴۲	فایل‌های دستگاه	۷۱۲	نوع IDE
۷۴۲	لینک‌های نماینده دستگاه	۷۱۴	شبیه‌سازی SCSI

۷۷۰	پیکربندی کریتل
۷۷۲	ویزگیهای مهم پیکربندی کریتل
۷۷۴	کامپایل و نصب کریتل
۷۷۸	نصب دستی تصویر کریتل
۷۷۹	دیسکهای راهانداز کریتل
۷۸۰	پیکربندی بارگذار راهاندازی (Boot Loadr)
۷۸۱	پیکربندی Grub
۷۸۱	دیسکهای مازول RAM

## ۷۸۳ بخش هفتم - مدیریت شبکه

### فصل ۳۴: سیستم نامگذاری دامنه (DNS)

۷۸۵	نامهای کامل دامنه
۷۸۵	آدرس‌های IPv4
۷۸۶	آدرس‌دهی IPv6
۷۸۶	ترجمه‌های دستی: /etc/hosts
۷۸۶	سروریس‌دهنده‌های DNS
۷۸۷	عمل DNS
۷۸۷	سروریس‌گیرنده‌های DNS: حل‌الها
۷۸۸	آدرس‌دهی شبکه‌های محلی
۷۸۹	شبکه‌های خصوصی IPv4
۷۹۰	شبکه‌های خصوصی IPv6
۷۹۰	BIND
۷۹۰	سروریس‌دهنده‌های DNS دیگر
۷۹۱	مستندات DNS
۷۹۱	ابزارها و سرویس‌دهنده‌های BIND
۷۹۲	اجرا و توقف سرویس‌دهنده BIND
۷۹۲	پیکربندی سرویس نامگذاری دامنه
۷۹۲	ناحیه‌های DNS
۷۹۴	انواع سرویس‌دهنده‌های DNS
۷۹۵	named.conf
۷۹۶	zone دستور
۷۹۷	دستورات پیکربندی

۷۴۳	نصب دستگاه سخت‌افزاری: Kudzu
۷۴۵	ایجاد دستی فایل‌های دستگاه
۷۴۶	اطلاعات دستگاه: /proc و /etc/sysconfig/hwconf
۷۴۷	نصب و مدیریت ترمینال‌ها و مودم‌ها
۷۴۸	درگاههای سری
۷۴۸	agetty و mingetty
۷۴۸	فایل‌های termcap و initab
۷۴۹	tset
۷۴۹	دستگاههای ورودی
۷۴۹	دستگاههای PCMCIA
۷۵۰	نصب کارت صوتی، کارت شبکه و کارت‌های دیگر
۷۵۱	دستگاههای صوتی
۷۵۲	دستگاههای ویدئویی، تلویزیونی و دی‌وی‌دی
۷۵۲	ماژول‌ها
۷۵۳	ابزارهای ماژول‌کریتل
۷۵۵	فایل‌ها و فهرستهای ماژول
۷۵۵	مدیریت ماژول‌ها با /etc/modules.conf
۷۵۸	نصب ماژول‌های جدید برای کریتل

۷۶۱	فصل ۳۳: مدیریت کریتل
۷۶۱	نگارش‌های کریتل
۷۶۲	تنظیم کریتل: پارامترهای زمان اجرای کریتل
۷۶۲	نصب یک نگارش جدید کریتل: RPM
۷۶۳	بسته‌های کریتل پردهٔ
۷۶۵	CPU بسته‌های کریتل
۷۶۵	بسته‌های پشتیبانی
۷۶۶	نصب بسته‌های کریتل: /boot
۷۶۷	اقدامات احتیاطی برای اصلاح کریتل‌ها
۷۶۸	بارگذار راهاندازی
۷۶۹	دیسک راهانداز
۷۶۹	کامپایل کردن کریتل از گذشته
۷۶۹	نصب گذهای اصلی کریتل: آرشیوها
۷۶۹	وصله‌های کریتل

۸۲۶	DNSSEC	دستور options
۸۲۸	کلیدهای TSIG	سوئیچ directory
۸۲۹	DNS دو بخشی: ناماها	سوئیچ forwarders
۸۲۹	نماهای داخلی و خارجی	سوئیچ notify
۸۳۰	پیکربندی ناماها	فایل named.conf نامونه
۸۳۰	نمونه نمای دو بخشی	نگارش IPv6 مربوط به named.conf
<b>۸۳۳</b>	<b>فصل ۳۵: سرویس دهنده DHCP</b>	<b>سرویس دهنده صرفاً کشینگ</b>
۸۲۴	پیکربندی میزبانهای سرویس گیرنده DHCP	رکوردهای منبع
۸۲۴	DHCP دهنده سرویس	انواع رکوردهای منبع
۸۲۴	پیکربندی سرویس دهنده DHCP	شروع معتبرسازی: SOA
۸۲۸	آدرس های پویا	سرویس دهنده نامگذاری: NS
۸۲۰	به روزرسانیهای DNS پویا	رکورد آدرس: A و A6
۸۲۲	زیر شبکه ها	تبادلگر پستی: MX
۸۲۲	آدرس های ثابت	نامهای مستعار: CNAME
<b>۸۴۷</b>	<b>فصل ۳۶: NIS و NFS</b>	<b>رکورد اشاره گر: PTR</b>
۸۲۷	سیستم های فایل شبکه: NFS و /etc(exports	اطلاعات میزبان: MINFO, RP, HINFO
۸۲۷	NFS دیمون های	و TXT
۸۲۸	اجرا و توقف NFS	فایل های ناحیه
۸۲۸	NFS ابزارهای تحلیلی	فایل های ناحیه برای ناحیه های اینترنتی
۸۲۹	پیکربندی NFS با ابزار پیکربندی Red Hat NFS	فایل ناحیه IPv6
۸۵۱	/etc(exports : NFS پیکربندی /etc/hosts.allow : NFS و امنیت	فایل نگاشت معکوس
۸۵۲	/etc/hosts.deny سوار کردن فایل سیستم های NFS	نگاشت معکوس میزبان محلی
۸۵۶	سروریس گیرنده های NFS	زیر دامنه ها و فرعی ها
۸۵۹	سروریس اطلاعاتی شبکه: NIS	ناحی زیر دامنه
۸۶۰	سروریس دهنده های NIS	رکوردهای زیر دامنه
۸۶۲	گروه های شبکه	سروریس دهنده های فرعی
۸۶۳	سروریس گیرنده های NIS	دامنه های مجازی IP
<b>۸۶۷</b>	<b>فصل ۳۷: Samba</b>	<b>فایل کش</b>
۸۶۷	مستندات Samba	به روزرسانی پویا: DHCP و فایل های وقایع
۸۶۸	برنامه های کاربری Samba	به روزرسانی و امضاهای TSIG
		امنیت DNS: لیست های کنترل دستیابی
۸۲۴	Samba DNSSEC و TSIG	
۸۲۴	لیست های کنترل دستیابی	
۸۲۵	کلیدهای امنیتی	

۸۹۲	smbclient	تنظیم Samba
۸۹۴	smbmount	دستیابی از طریق لینوکس
	به اشتراک‌گذاری فهرستها و چاپگرهای	دستیابی از طریق ویندوز
۸۹۵	ویندوز	ابزارهای فایل‌های پیکربندی Samba
۸۹۷	سرویس‌گیرندهای ویندوز	کلمات عبور
۸۹۹	<b>فصل ۳۸: مدیریت شبکه‌های TCP/IP</b>	کلمات عبور رمزگاری شده : Samba
۹۰۰	مجموعه پروتکل TCP/IP	۸۷۰ smbpasswd
۹۰۲	IPv6 و IPv4	۸۷۲ پیکربندی سامبا توسط redhat-config-samba
۹۰۳	آدرس‌های شبکه TCP/IP	۸۷۴ پیکربندی سرویس دهنده با استفاده از redhat-config-samba
۹۰۴	آدرس‌های شبکه IPv4	۸۷۶ اضافه کردن کاربران Samba توسط redhat-config-samba
۹۰۵	آدرس دهی IP کلاس گرا (Netmask)	۸۷۸ مشخص کردن اشتراکهای Samba توسط redhat-config-samba
۹۰۶	قالب‌بندی Classless Interdomain Routing	۸۷۹ فایل پیکربندی smb.conf مربوط به smb.conf و SWAT
۹۰۹	به دست آوردن یک آدرس IP	۸۸۰ فعال کردن SWAT
۹۱۱	آدرس‌های انتشار	۸۸۱ دستیابی به SWAT
۹۱۲	آدرس‌های دروازه	۸۸۲ صفحات پیکربندی SWAT
۹۱۲	آدرس‌های سرویس‌دهنده نامگذاری	۸۸۳ ایجاد یک اشتراک جدید توسط SWAT
۹۱۲	آدرس دهی IPv6	۸۸۴ یک نمونه فایل تولید شده
۹۱۲	قالب آدرس IPv6	۸۸۵ SWAT
۹۱۲	IPV6	۸۸۶ بخش Global
۹۱۲	شناسه‌های رابط IPv6	۸۸۷ کلمات عبور
۹۱۲	انواع آدرس‌های IPv6	۸۸۸ بخش Home
۹۱۵	فایل‌های پیکربندی TCP/IP	۸۸۹ بخش Printer
۹۱۶	/etc/hosts	۸۹۰ اشتراک‌ها
۹۱۷	/etc/resolv.conf	۸۹۱ چاپگرهای
۹۱۷	/etc/sysconfig/network-scripts	۸۹۲ جانشینی‌های متغیر
۹۱۷	/etc/sysconfig/networking	۸۹۳ امتحان کردن پیکربندی Samba
۹۱۸	/etc/services	۸۹۴ ورودی‌های دائمی
۹۱۸	/etc/protocols	۸۹۵ دستیابی به سرویس‌های Samba توسط
۹۱۸	/etc/sysconfig/network	۸۹۶ سرویس‌گیرندها
۹۱۸	سرویس نامگذاری دائمی (DNS)	
۹۱۹	host.conf	
	: /etc/nsswitch.conf	
۹۲۰	نامگذاری	
۹۲۲	را بطهای شبکه و مسیرها: route و ifconfig	

۹۲۱	.....netstat	ایسکریپت آغازین شبکه:
۹۲۲	.....نام مستعار <sup>۱۰</sup>	/etc/rc.d/init.d/network
۹۲۳	.....ضمیمه: در مورد دی وی دی رام اختیاری	ایسکریپت آغازین شبکه:
۹۲۴	.....واژگان فارسی	/etc/sysconfig/network-scripts
۹۲۵	.....واژگان لاتین	ifconfig
۹۲۶	.....فهرست راهنمای	مسیریابی
۹۲۷		بررسی عملکرد شبکه: netstat، ping
۹۲۸		Etheral و tcpdump
۹۲۹		Etheral
۹۳۰		tcpdump

# مقدمه

سیستم عامل لینوکس ردهت<sup>۱</sup>، یکی از عمده‌ترین محصولات لینوکس است که برای کامپیوترهای شخصی، تمام قدرت و انعطاف‌پذیری دسکتاپ آپونیکس را به همراه مجموعه کاملی از برنامه‌های کاربردی اینترنت و یک رابط دسکتاپ کامل‌آ کاربردی به ارمغان آورده است. این کتاب نه تنها به منظور مرجعی برای لینوکس طراحی شده است بلکه جزئیات ویژگیهای لینوکس را نیز به‌طور کامل توضیح می‌دهد. فرض براین است که پیش‌زمینه‌ای در مورد یونیکس ندارید زیرا لینوکس سیستم عاملی است که هر کسی می‌تواند از آن استفاده کند.

ردهت، توسعه لینوکس را به دو بخش تقسیم کرده است: لینوکس اینتیرپرایز ردهت<sup>۲</sup> و پروژه فدورا<sup>۳</sup>. لینوکس اینتیرپرایز ردهت دارای ویژگیهای محصولات شرکتی تجاری برای سرویس‌دهنده‌ها و ایستگاههای کاری است و به‌طور کنترل شده نگارش‌های مختلف آن در فاصله هر دو سال یا بیشتر ارائه می‌شود. پروژه فدورا، یک نوآوری در منابع کُدباز<sup>۴</sup> است که نگاش Fedora Core آن، به‌طور متوسط هر شش‌ماه ارائه می‌گردد، که شامل جدیدترین توسعه در ویژگیهای سیستم عامل لینوکس، به همراه برنامه‌های کاربردی موردنیازی، می‌باشد. نگارش فدورا به‌طور کامل از نرم‌افزار کُدباز تشکیل شده است. توسعه، با همکاری برنامه‌نویسان لینوکس صورت می‌گیرد و به آنها اجازه می‌دهد تا ویژگیهای جدید، برنامه‌های کاربردی مفید و بهبودهای لازم را انجام دهند. این پروژه، همانند دیگر پروژه‌های کُدباز عمل می‌کند، یعنی با نگارش‌هایی که با توسعه آتلاین، رشد می‌یابند. برخلاف لینوکس اینتیرپرایز ردهت، نگارش Fedora Core لینوکس، به‌طور کامل رایگان می‌باشد، اگرچه توسط شرکت ردهت پشتیبانی نمی‌شود. می‌توانید جدیدترین نگارش را به همراه نسخه‌های آزمایشی بتا، از سایت [fedora.redhat.com](http://fedora.redhat.com) دانلود<sup>۵</sup> نمایید. نگارش پروژه فدورا، جایگزین نسخه لینوکس ردهت اصلی خواهد گردید. همچنین پروژه فدورا، Fedora extras را فراهم می‌کند و نرم‌افزاری است که مجموعه اصلی را بهبود می‌بخشد، و همچنین Fedora alternatives که برنامه‌های مکمل اصلی هستند.

خط لینوکس اینتیرپرایز ردهت در محصولات، برای برنامه‌های کاربردی شرکتها، تحقیقات و تجاری، طراحی شده است. این محصولات روی اعتمادپذیری، ثبات و عملکرد بالا، تأکید دارند. آنها طبق زمانبندی بهتری نسبت به نگارش‌های Fedora Project، عرضه می‌شوند. این کار باعث می‌شود تا نگارش کم قیمت مشتری<sup>۶</sup> لینوکس ردهت، توسط نگارش اینتیرپرایز تجاری با مقیاس پایین، جایگزین مشتریان و کارهای تجاری کوچک شود. ردهت سه نگارش اینتیرپرایز را ارائه می‌نماید: یکی برای ایستگاههای کاری و دو نگارش برای سرویس‌دهنده‌ها. اینتیرپرایز ردهت AS، بالاترین سطح پشتیبانی از وظایف دشوار و نیازمندیهای حیاتی تمام مفاهیم پشتیبانی شبکه را فراهم می‌کند که شامل سرویس‌دهنده‌ها، بانک‌های اطلاعاتی و امنیت می‌باشد. اینتیرپرایز ردهت ES، یک بسته مشابه است که برای نیازمندیهای سطح متوسط تجاری، ارائه شده است. اینتیرپرایز ردهت WS، یک ایستگاه کاری با محدوده وسیعی از سرویس‌گیرنده‌ها را پیاده‌سازی می‌کند که می‌توانند برای شبکه‌های اینتیرپرایز ردهت ES یا AS استفاده شوند.

این کتاب، نگارش فعلی Fedora Core را پوشش می‌دهد، در حالی که سازگاری با لینوکس اینتیرپرایز ردهت را حفظ

می‌نماید. نگارش کامل Fedora Core، روی دی‌وی‌دی رام<sup>۱</sup> اختیاری همراه با این کتاب می‌باشد. این کتاب به هفت موضوع اساسی لینوکس می‌پردازد: راهاندازی اولیه، محیطها، برنامه‌های کاربردی، امنیت، سرویس‌دهنده‌ها، مدیریت سیستم، و مدیریت شبکه. در حالی که این کتاب، آخرین ابزارها، محیط‌های کاری و کریتل به کار رفته در Fedora Project را توضیح می‌دهد، همچنین به طور عمیق، سرویس‌دهنده‌های شبکه‌ای، وظایف مدیریتی و برنامه‌های کاربردی به کاررفته در لینوکس اینترپرایز ۳ دهشت را تحت پوشش قرار می‌دهد. از این کتاب می‌توان به عنوان یک مرجع کامل هم برای لینوکس اینترپرایز ۳ دهشت و هم برای Fedora Project استفاده نمود.

دو بخش اول کتاب، وظایف را پوشش می‌دهند که جهت اجرا و برقراری سیستم بدانها نیاز دارد. بعد از معرفی بسکتاپ (شامل محیط‌های GNOME و KDE)، با استفاده از ابزارهای مدیریتی ۳ دهشت نحوه بررسانی سیستم، مدیریت کاربران و گروهها، و تنظیم چاپگر را فرا می‌گیرید. مدیریت نرم‌افزار، تقریباً خودکار است که به شما اجازه می‌دهد تا نرم‌افزارهای مختلف از جمله برنامه‌های کاربردی را فقط با چند کلیک ماؤس، نصب کنید. دسترسی به اینترنت را می‌توان برای مودمها، DSL، تجهیزات بی‌سیم و شبکه‌های اینترنت<sup>۲</sup> با ابزارهای مدیریتی ساده که هر قدم از راه را برای شما شرح می‌دهند، انجام داد. خیلی از مردم هم اکنون از لینوکس برای راهاندازی یک شبکه محلی در خانه یا محل کار استفاده می‌کنند. در حال حاضر مراحل پیاده‌سازی یک شبکه ابتدایی را می‌توان با استفاده از چند ابزار نرم‌افزاری ساده انجام داد. حتی می‌توانید ابزارهای ۳ دهشت را نصب کنید. تمام این مباحث را بعداً در این کتاب به طور مفصل مطالعه خواهید کرد.

GNOME و بسکتاپ K (KDE)، بسکتاپ استاندارد GUI (رابطه‌ای گرافیکی کاربر) برای لینوکس است و این به خاطر قدرت، انعطاف‌پذیری و سهولت استفاده از آن می‌باشد. اینها محیط‌های کاری کاملی هستند که نسبت به ویندوز یا Mac/OS انعطاف‌پذیری دارند. GNOME و KDE، رابط استاندارد GUI برای سیستم‌های لینوکس می‌باشند. به راحتی می‌توانید هر دو محیط را نصب کنید و برنامه‌های کاربردی یکی را در دیگری اجرا کنید و به راحتی از یک محیط به محیط دیگر انتقال پیدا کنید. آنها به همراه برنامه‌های کاربردی و ابزارهای کمکی، به صورت مؤلفه‌های جامعی از لینوکس برای هر نوع عمل و وظیفه‌ای درآمدند. به جای برخورد با GNOME و KDE به عنوان مؤلفه‌های جدا، ابزار و برنامه‌های کاربردی GNOME و KDE در طول کتاب ارائه گشته‌اند.

لينوکس همچنین يك سیستم عامل کاملاً کاربردی یونیکس است که دارای تمام ویژگیهای استاندارد يك سیستم قدرتمند یونیکس می‌باشد (شامل مجموعه کاملی از لایه‌های یونیکس از جمله TCSH، BASH و لایه Z است). کسانی که با رابط یونیکس آشنا شده‌اند می‌توانند هر کدام از این لایه‌ها را با همان دستورات، فیلتراها و ویژگیهای پیکربندی استفاده کنند.

برای اینترنت، لینوکس به عنوان یک پلاتفرم برای برنامه‌های کاربردی خیلی قدرتمند اینترنت می‌باشد. از طریق لینوکس نه تنها می‌توانید از اینترنت استفاده کنید بلکه با لینوکس، می‌توانید قسمتی از آن باشید و سایتها و وب و FTP خودتان را ایجاد کنید. کاربران مختلف می‌توانند به طور همزمان و با استفاده از سرویس‌های مختلف به سیستم‌های یونیکس شما دسترسی پیدا کنند. همچنین می‌توانید از سرویس‌گیرنده‌های قدرتمند GNOME، KDE، و یونیکس برای پُست الکترونیکی و اخبار استفاده کنید. سیستم‌های لینوکس فقط به اینترنت محدود نمی‌شوند. می‌توانید آن را روی هر ایترانت<sup>۳</sup> محلی استفاده کنید و یک سایت وب یا FTP برای شبکه خود راهاندازی نمایید. لینوکس ۳ دهشت، مجهز به انواع سرویس‌دهنده‌های کاملاً کاربردی FTP و وب می‌باشد که نصب شده و آماده استفاده می‌باشند.

مجموعه برنامه‌های کاربردی گسترده‌ای روی لینوکس ۳ دهشت عمل می‌کنند. برنامه‌های کاربردی GNOME و KDE متعددی هر روزه توسط سایتها مختلف و بعرضه می‌شوند. نرم‌افزار مجوز‌دار GNU عمومی، برنامه‌های کاربردی

حرفه‌ای را از قبیل ابزارهای برنامه‌نویسی، ویراستار و واژهپردازها و همچنین برنامه‌های کاربردی زیادی مخصوص گرافیک و صدا، فراهم می‌نماید. حجم عظیمی از نرم‌افزارها را می‌توانید در سایت‌های لینوکس مثل sourceforge.net به صورت آنلاین بباید و به راحتی برنامه‌های کاربردی را بگیرید و آنها را روی سیستم خود نصب کنید. از آنجا که این کتاب در حقیقت پنج کتاب در یک کتاب است (یک کتاب واسط کاربری، یک کتاب امنیت، یک کتاب سرویس‌دهنده، یک کتاب شبکه و یک کتاب مدیریت)، نحوه استفاده از آن بستگی به روش استفاده از سیستم لینوکس ردهٔ خودتان دارد. تقریباً تمام عملیات را می‌توان با استفاده از رابط GNOME یا KDE انجام داد. می‌توانید روی فصلهای GNOME و KDE و ابزار و برنامه‌های کاربردی مربوط به آنها در فصلهای مختلف این کتاب تمکن کنید. به عبارت دیگر، اگر می‌خواهید با مفاهیم یونیکس در لینوکس بیشتر آشنا شوید می‌توانید به فصلهای Shell و برنامه‌های کاربردی لایه‌گرای مربوطه در دیگر فصلها رجوع کنید. اگر از لینوکس فقط به خاطر سرویس‌های اینترنتی آن استفاده می‌کنید، تمرکز خود را بیشتر روی سرویس‌دهنده‌ها و سرویس‌گیرنده‌های اینترنت معطوف کنید که بیشتر آنها از قبل برای شما نصب شده است. اگر از لینوکس به عنوان یک سیستم چند کاربره که به کاربران زیادی سرویس می‌دهد یا در یک شبکه محلی استفاده می‌شود بهره می‌برید، می‌توانید اطلاعات مدیریت سیستم، فایل و شبکه را به طور مفصل در فصلهای مدیریت پیدا کنید. به هر حال هیچ‌کدام از این وظایف، اتصالاتی نیستند. اگر در یک محیط تجاری کار می‌کنید، به طور حتم با هر سه مفهوم سروکار خواهید داشت. کاربران عادی احتمالاً بیشتر روی ویژگیهای یسکتاپ و اینترنت تمرکز می‌کنند، در حالی که مدیران اغلب از ویژگیهای یونیکس بیشتر استفاده می‌کنند.

قسمت اول این کتاب، به معرفی لینوکس ردهٔ از منابع لینوکس از جمله فهرست داده‌های نرم‌افزاری، سایت‌های قابل استفاده، گروههای خبری و سایت‌های توسعه و اخبار مربوط به لینوکس را شامل می‌شود. فصل بعد، مراحل نصب اغلب نسخه‌ها را صریحاً در ۲۰ دقیقه یا کمتر شرح می‌دهد. برنامه نصب ردهٔ خوب هر مرحله را به طور مفصل توضیح می‌دهد. در این بخش همچنین ضروریات استفاده از KDE و GNOME و مرحله را با خط فرمان لایه یاد خواهید گرفت. وظایف پیکربندی سیستم از جمله اضافه‌نمودن چاپگرهای و ایجاد اشتراک جدید برای کاربران، با ساده‌ترین روشها ارائه شده است، یعنی بدون آن پیچیدگی و جزئیاتی که در فصلهای مدیریت بدان پرداخته شده است زیرا برای اعمال اولیه بدانها نیازی نیست. وظایف پیکربندی اساسی شبکه مثل تنظیم LAN، DSL و اتصال بی‌سیم به یک ISP (ارائه کننده سرویس اینترنتی) شرح داده شده است. همچنین نحوه راه‌اندازی یک شبکه محلی کوچک را آموزش می‌بخشد.

بخش دوم با لینوکس ردهٔ به عنوان یک ایستگاه محیط کاری برخورده می‌کند. در اینجا انواع محیط‌های کاربری و برنامه‌های کاربردی قابل استفاده در لینوکس را که ابتدا از KDE و GNOME شروع می‌شود به شما معرفی می‌کنیم. ویژگیهای مختلف از قبیل آیلتها، پتل و ابزارهای پیکربندی به طور مفصل شرح داده شده است. با هر کدام از این رابطها، می‌توانید تمام برنامه‌های کاربردی خود را با استفاده از آیکون‌ها، منوها و پنجره‌ها اجرا نمایید. در هر زمان، می‌توانید یک پنجره تماس باز کنید که از طریق آن دستورات استاندارد لینوکس را روی یک خط فرمان وارد کنید. همچنین می‌توانید انتخاب کنید که از رابط خط فرمان یونیکس استاندارد برای اجرای تمامی دستورات استاندارد یونیکس استفاده شود. سپس لایه BASH و دستورات مختلف فایل، فهرست و فیلتر بررسی شده‌اند.

بخش سوم این کتاب، بسیاری از برنامه‌های کاربردی آفیس، چندرسانه‌ای و اینترنت را که می‌توانید روی سیستم لینوکس خود استفاده کنید، به طور مفصل بحث می‌کند و برنامه‌های کاربردی مورد استفاده لینوکس را با شروع مجموعه آفیس (Open Office و KOffice) شرح می‌دهد. انواع سیستم‌های موجود مدیریت بانک اطلاعاتی نیز به همراه مکان سایت

و ب آنها مورد بحث قرار گرفته است که می‌توانید آنها را از سایت‌شان دانلود کنید. چند نوع ویراستار متن مختلف تیز از جمله ویراستارهای GNOME و KDE و همچنین Vim (Vi) (بهبودیافته)، gvim (تصویری) و ویراستارهای قابل استفاده است. لینوکس به طور خودکار برنامه‌های کاربردی پشت الکترونیک، اخبار، FTP و مرورگر وب را همچنین سرویس‌دهنده‌های FTP و وب را نصب می‌کند. GNOME و KDE هر دو با مجموعه کاملی از سرویس‌گیرنده‌های پُستی، خبری و FIP همراه مرورگرهای وب می‌آیند. همچنین سرویس‌گیرنده‌های پُستی مستقل، خبرخوانها و ابزارهای اینترنتی زیادی وجود دارند که به راحتی می‌توانید از سکتاتپ خود نصب کنید.

بخش چهارم، نحوه پیاده‌سازی ملاحظات امنیتی با استفاده از رمزگاری، اعتبارسنجی و فایروال‌ها<sup>۱</sup> را شرح می‌دهد. قسمت General Public License Privacy Guard (GPG) نحوه پیاده‌سازی کلید عمومی و خصوصی را براساس رمزگاری پوشش می‌دهد. ابزارهای IPsec به شما اجازه می‌دهند تا از پروتکل IPSEC برای رمزگاری و اعتبارسنجی تماسهای شبکه‌ای استفاده کنید. موضوعات امنیت شبکه، فایروال‌ها و رمزگاری با استفاده از netfilter (جداول ip) را جهت محافظت از سیستم شما، لایه امنیت (SSH) را برای امن‌کردن اتصالات راه دور، و یکبروس<sup>۲</sup> را برای امنیت اعتبارسنجی، پوشش می‌دهد.

بخش پنجم در مورد سرویس‌دهنده‌گان اینترنتی بحث می‌کند که می‌توانید روی لینوکس ریدت اجرا کنید (مثل سرویس‌دهنده‌های FTP، Web و DNS). سرویس‌دهنده‌های اینترنتی به شکل مؤلفه‌ای جداگانه از اغلب سیستم‌های لینوکس درآمده‌اند. هم سرویس‌دهنده FTP استاندارد ws-ftp و هم سرویس‌دهنده ProFTPD ویژگیهایی چون سایتهاي FTP میهمان و مجازی را پوشش می‌دهند. فصل سرویس‌دهنده وب Apache، دستورات پیکربندی استاندارد شبیه ایندکس‌گیری خودکار و همچنین دستورات جدید میزبان مجازی را پوشش می‌دهد. همچنین سرویس‌دهنده‌های پُستی IMAP، Postfix، Sendmail و POP مورد بحث قرار گرفته است. سرویس‌دهنده خبری INN، سرویس‌دهنده پراکسی Squid و سرویس‌دهنده‌های جستجوی DIG<sup>۳</sup> نیز بررسی شده‌اند.

بخش ششم در مورد موضوعات مدیریت سیستم یعنی مدیریت کاربر، نرم‌افزار، فایل‌سیستم<sup>۴</sup>، دستگاه و کرنل بحث می‌کند. به صورت مفصل در مورد فایل‌های پیکربندی مورد استفاده در وظایف مدیریتی و نحوه ایجاد موجودیت در آنها مطالبی آمده است. ابتدا وظایف اساسی مدیریت سیستم مثل انتخاب سطع اجراء، کنترل سیستم و زمانبندی خاموش‌کردن سیستم مورد بحث قرار گرفته است. سپس مفاهیم راهاندازی و کنترل کاربران و گروهها مورد توجه قرار گرفته است. مطالب ارائه شده، شامل ابزارهای GUI است که می‌توانید برای این وظایف استفاده کنید و هم شامل فایل‌ها و دستورات بنیادی پیکربندی می‌باشد. نصب نرم‌افزار با استفاده از سیستم‌های مدیریت بسته، مثل مدیر بسته RDE<sup>۵</sup> و بسته‌های پیکربندی ردهت ساده شده است. سپس وظایف مختلف فایل‌سیستم از جمله نصب سیستم‌های فایل، انتخاب نام دستگاهها، پیکربندی دستگاه‌های RAID و دستیابی به دستگاه‌های CD و DVD R/RW مورد بحث قرار گرفته است. پیکربندی دستگاه، موضوعاتی از قبیل فایل‌های دستگاه، نصب چاپگرها و استفاده از ماژول‌های کرنل جهت پشتیبانی دستگاه‌های جدید را پوشش می‌دهد. استفاده، بروزرسانی و پیکربندی کرنل لینوکس با استفاده از ماژول‌های آن به همراه روش‌های نصب کرنل جدید نیز آورده شده است.

بخش هفتم، موضوعات مدیریت شبکه از جمله پیکربندی دستیابی از راه دور فایل‌سیستم و راهاندازی فایروال‌ها را پوشش می‌دهد. فایل‌های پیکربندی و ویژگیهای سیستم نامگذاری دامنه (DNS)<sup>۶</sup> و سرویس‌دهنده BIND آن، به همراه ویژگیهایی چون نامهنه‌های مجازی و نامهای مستعار IP نیز بررسی شده‌اند. با استفاده از لینوکس می‌توانید به راحتی

سروریس دهنده Domain Name خود را برای یک شبکه محلی کوچک راه اندازی کنید. همه نین نحوه پیاده سازی سرویس دهنده DHCP (پروتکل پیگیری پویای میزبان)<sup>۱</sup> را آموزش می بینید که به طور پویا آدرس های IP میزبان را تخصیص می دهد. رابطها و سرویس های مختلف فایل سیستم ویندوز همانند NFS برای یونیکس و شبکه های NIS، ارائه شده است. فصل مربوط به Samba، نحوه دستیابی به فایل سیستم های ویندوز و چاپگرهای را نشان می دهد. سپس مقایم مختلف مدیریت شبکه از قبیل مسیرها و اتصالات شبکه، سرویس های Domain Name، تخصیص نام میزبان، IP میزبانهای مجازی و تغییر IP بحث شده است.

بر این محض ضمیمه ای آمده است که آنچه را که در ذی وی دی - رام اختیاری (که به همراه این کتاب می توانید آن را تهیه کنید) وجود دارد پوشش می دهد.

1- Dynamic Host Configuration Protocol